

489123-2026 - Javni razpis

Poljska – Storitve popravila in vzdrževanja električnih strojev, aparatov in pripadajoče opreme –
Usługa remontu i modernizacji sekcji obudowy zmechanizowanej dla Południowego Koncernu
Węglowego S.A. - Zakład Górniczy Sobieski

OJ S 134/2026 15/07/2026

Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev - Obvestilo o spremembi obvestila
Storitve

1. Kupec

1.1. Kupec

Uradno ime: Południowy Koncern Węglowy S.A.

E-naslov: zakupy@pkw-sa.pl

Dejavnost naročnika: Iskanje in pridobivanje premoga ali drugih trdih goriv

2. Postopek

2.1. Postopek

Naslov: Usługa remontu i modernizacji sekcji obudowy zmechanizowanej dla Południowego
Koncernu Węglowego S.A. - Zakład Górniczy Sobieski

Opis: Szczegółowy opis przedmiotu Zamówienia został określony w załączniku nr 5 do SWZ.

Identifikator postopka: c2c578fc-a9e0-4253-906a-953e3f3049a1

Notranji identifikator: PZP/MNO/00209/2026

Vrsta postopka: Odprti postopek

Postopek je pospešen: ne

Glavne značilnosti postopka: nie dotyczy

2.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 50532000 Storitve popravila in vzdrževanja električnih
strojev, aparatov in pripadajoče opreme

2.1.2. Kraj izvajanja

Podregija države (NUTS): Katowicki (PL22A)

Država: Poljska

2.1.4. Splošne informacije

Dodatne informacije: WARUNKI UDZIAŁU W POSTĘPOWANIU ORAZ PODMIOTOWE
ŚRODKI DOWODOWE NA POTWIERDZENIE SPEŁNIENIA WARUNKÓW UDZIAŁU zgodnie
z pkt. 4 SWZ. Zamawiający wymaga złożenia wraz z ofertą przedmiotowych środków
dowodowych wraz z ofertą (pkt 6 SWZ). Zamawiający przewiduje uzupełnienie
przedmiotowych środków dowodowych.

Pravna podlaga:

Direktiva 2014/25/EU

2.1.5. Pogoji javnega naročila

Pogoji za predložitve:

Največje število sklopov, za katere lahko en ponudnik predloži ponudbe: 2

Pogoji javnega naročila:

Največje število sklopov, za katere se javna naročila lahko oddajo enemu ponudniku: 2

2.1.6. Razlogi za izključitev

Viri izključitvenih razlogov: Obvestilo

Sodelovanje v hudodelski združbi: art. 108 ust. 1 pkt. 1) i 2) PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ

Korupcija: art. 108 ust. 1 pkt. 1) i 2) PZP - Oświadczenie Wykonawcy -JEDZ

Goljufije: art. 108 ust. 1 pkt. 1) i 2) PZP - Oświadczenie Wykonawcy -JEDZ

Teroristična kazniva dejanja ali kazniva dejanja, povezana s terorističnimi dejavnostmi: art. 108 ust. 1 pkt. 1) i 2) PZP - Oświadczenie Wykonawcy -JEDZ

Pranje denarja ali financiranje terorizma: art. 108 ust. 1 pkt. 1) i 2) PZP - Oświadczenie Wykonawcy -JEDZ

Delo otrok in druge oblike trgovine z ljudmi: art. 108 ust. 1 pkt. 1) i 2) PZP - Oświadczenie Wykonawcy -JEDZ

Kršitev obveznosti v zvezi s plačilom davkov: art. 108 ust. 1 pkt. 1) i 2) PZP - Oświadczenie Wykonawcy -JEDZ

Kršitev obveznosti v zvezi s plačilom prispevkov za socialno varnost: art. 108 ust. 1 pkt. 1) i 2) PZP - Oświadczenie Wykonawcy -JEDZ

Kršitev obveznosti na področju delovnega prava: art. 108 ust. 1 pkt. 1) i 2) PZP - Oświadczenie Wykonawcy -JEDZ

Dogovori z drugimi gospodarskimi subjekti z namenom izkrivljanja konkurence: art. 108 ust. 1 pkt. 1) i 2) PZP - Oświadczenie Wykonawcy -JEDZ oraz oświadczenie Wykonawcy, w zakresie art. 108 ust. 1 pkt 5 PZP, o braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej, w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów (Dz.U. 2023 poz. 1689), z innym Wykonawcą, który złożył odrębną ofertę, ofertę częściową lub wniosek o dopuszczenie do udziału w Postępowaniu, albo oświadczenia o przynależności do tej samej grupy kapitałowej wraz z dokumentami lub informacjami potwierdzającymi przygotowanie oferty, oferty częściowej lub wniosku o dopuszczenie do udziału w Postępowaniu niezależnie od innego Wykonawcy należącego do tej samej grupy kapitałowej

Položaj, ki je v skladu z nacionalno zakonodajo podoben stečaju: Wykonawca wraz z ofertą składa oświadczenie dotyczące art. 7 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz. U. z 2022 r. poz.835), zwaną dalej „Ustawą Nr 835” i art. 5k Rozporządzenia Rady (UE) nr 2022/576 z dnia 8 kwietnia 2022 r. w sprawie zmiany rozporządzenia (UE) nr 833/2014 dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie, zwanego dalej „Rozporządzeniem 2022/576”. W przypadku wspólnego ubiegania się o Zamówienie przez Wykonawców, oświadczenie składa każdy z Wykonawców wspólnie ubiegających się o Zamówienie

5. Sklop

5.1. Sklop: LOT-0002

Naslov: Część nr 1 – Usługa remontu i modernizacji sekcji obudowy zmechanizowanej Hydromel-19/31-POz. i HYDROTECH 11/25-POz.

Opis: Szczegółowy opis Przedmiotu Zamówienia zawarto w Załączniku nr 5 do SWZ

Notranji identifikator: PZP/MNO/00209/2026 cz. 1

5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 50532000 Storitve popravila in vzdrževanja električnih strojev, aparatov in pripadajoče opreme

5.1.2. Kraj izvajanja

Podregija države (NUTS): Katowicki (PL22A)

Država: Poljska

5.1.3. Predvideno trajanje

Trajanje: 9 Meseci

5.1.4. Podaljšanje

Največje število podaljšanj: 0

5.1.6. Splošne informacije

Pridržana udeležba:

Udeležba ni pridržana.

Navedi je treba imena in poklicne kvalifikacije osebja, ki izvaja javno naročilo: Se ne zahteva
Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: ne

Dodatne informacije: Część nr 1 zamówienia – Zadanie nr 1: Do 9 miesięcy od dnia zawarcia umowy z tytułu remontu. Do 7 miesięcy od dnia zawarcia umowy z tytułu modernizacji.

Zadanie nr 2: Do 9 miesięcy od dnia zawarcia umowy.

5.1.9. Merila za izbor

Viri izbirnih kriterijev: Dokument v zvezi z oddajo naročila

5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila

Merilo:

Vrsta: Cena

Opis: 100% -cena brutto

5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://platformazakupowa-pkw.carthena.pl/>

5.1.12. Pogoji javnega naročila

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://platformazakupowa-pkw.carthena.pl/>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: poljščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Potreben je napredni ali kvalificirani elektronski podpis ali žig (v skladu z Uredbo (EU) št. 910 /2014)

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Opis finančnega poročila: Zamawiający wymaga wniesienia wadium w wysokości: Część nr 1: 700 000,00 zł (słownie: siedemset tysięcy złotych 00/100); Część nr 2: 50 000,00 zł (słownie: pięćdziesiąt tysięcy złotych 00/100);

Rok za prejem ponudb: 31/07/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Srednjeevropski čas, zahodnoevropski poletni čas

Obdobje, v katerem mora ponudba ostati veljavna: 120 Dnevi

Informacije o javnem odpiranju:

Datum odprtja: 31/07/2026 12:30:00 (UTC+01:00) Srednjeevropski čas, zahodnoevropski poletni čas

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne
Pogoji, povezani z izvajanjem javnega naročila: nie dotyczy
Obvezna pravna oblika skupine ponudnikov, ki se ji odda javno naročilo: Wykonawcy wspólnie
ubiegający się o udzielenie zamówienia ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w
Postępowaniu albo do reprezentowania ich w Postępowaniu i zawarcia Umowy.
Finančna ureditev: 60 dni od otrzymania prawidłowo wystawionej faktury

5.1.15. Technike

Okvirni sporazum:

Ni okvirnega sporazuma

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:

Ni dinamičnega nabavnega sistema

Elektronska dražba: da

Elektronska dražba poteka na naslednjem naslovu: <https://aukcje-pkw.carthena.pl/>

Opis: Zamawiający przeprowadzi aukcję elektroniczną jeżeli złożone będą co najmniej 2 oferty niepodlegające odrzuceniu. W przypadku, gdy nie będzie 2 ważnych ofert niepodlegających odrzuceniu Zamawiający dokona wyboru najkorzystniejszej oferty bez zastosowania aukcji elektronicznej. Kryterium 100% Cena brutto. Szczegóły zawarto w pkt 12 SWZ.

5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za revizijo: Urząd Zamówień Publicznych

Informacije o rokih za revizijo: art. 515 PZP

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila:

Południowy Koncern Węglowy S.A.

Organizacija, ki omogoča nespletni dostop do dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila:

Południowy Koncern Węglowy S.A.

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih: Urząd Zamówień Publicznych

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje: Południowy Koncern Węglowy S.A.

Organizacija, ki obdeluje ponudbe: Południowy Koncern Węglowy S.A.

5.1. Sklop: LOT-0003

Naslov: Część nr 2 – Usługa remontu i modernizacji 10 szt. sekcji obudowy zmechanizowanej GLINIK-18/30-POz

Opis: Szczegółowy opis Przedmiotu Zamówienia zawarto w Załączniku nr 5 do SWZ

Notranji identifikator: PZP/MNO/00209/2026 cz. 2

5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 50532000 Storitve popravila in vzdrževanja električnih strojev, aparatov in pripadajoče opreme

5.1.2. Kraj izvajanja

Podregija države (NUTS): Katowicki (PL22A)

Država: Poljska

5.1.3. Predvideno trajanje

Trajanje: 9 Meseci

5.1.4. Podaljšanje

Največje število podaljšanj: 0

5.1.6. Splošne informacije

Pridržana udeležba:

Udeležba ni pridržana.

Navedi je treba imena in poklicne kvalifikacije osebja, ki izvaja javno naročilo: Se ne zahteva
Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: ne

Dodatne informacije: Część nr 2 zamówienia – Do 9 miesięcy od dnia zawarcia umowy.

5.1.9. Merila za izbor

Viri izbirnih kriterijev: Dokument v zvezi z oddajo naročila

5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila

Merilo:

Vrsta: Cena

Opis: 100% -cena brutto

5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://platformazakupowa-pkw.carthena.pl/>

5.1.12. Pogoji javnega naročila

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://platformazakupowa-pkw.carthena.pl/>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: poljščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Potreben je napredni ali kvalificirani elektronski podpis ali žig (v skladu z Uredbo (EU) št. 910 /2014)

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Opis finančnega poročila: Zamawiający wymaga wniesienia wadium w wysokości: Część nr 1: 700 000,00 zł (słownie: siedemset tysięcy złotych 00/100); Część nr 2: 50 000,00 zł (słownie: pięćdziesiąt tysięcy złotych 00/100);

Rok za prejem ponudb: 31/07/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Srednjeevropski čas, zahodnoevropski poletni čas

Obdobje, v katerem mora ponudba ostati veljavna: 120 Dnevi

Informacije o javnem odpiranju:

Datum odprtja: 31/07/2026 12:30:00 (UTC+01:00) Srednjeevropski čas, zahodnoevropski poletni čas

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne
Pogoji, povezani z izvajanjem javnega naročila: nie dotyczy

Obvezna pravna oblika skupine ponudnikov, ki se ji odda javno naročilo: Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w Postępowaniu albo do reprezentowania ich w Postępowaniu i zawarcia Umowy.

Finančna ureditev: 60 dni od otrzymania prawidłowo wystawionej faktury

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Ni okvirnega sporazuma

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:

Ni dinamičnega nabavnega sistema

Elektronska dražba: da

Elektronska dražba poteka na naslednjem naslovu: <https://aukcje-pkw.carthena.pl/>

Opis: Zamawiający przeprowadzi aukcję elektroniczną jeżeli złożone będą co najmniej 2 oferty niepodlegające odrzuceniu. W przypadku, gdy nie będzie 2 ważnych ofert niepodlegających

odrzuceniu Zamawiający dokona wyboru najkorzystniejszej oferty bez zastosowania aukcji elektronicznej. Kryterium 100% Cena brutto. Szczegóły zawarto w pkt 12 SWZ.

5.1.16. Dodatne informacje, mediacja in revizija

Organizacja za revizijo: Urząd Zamówień Publicznych

Informacje o rokih za revizijo: art. 515 PZP

Organizacja, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila:

Południowy Koncern Węglowy S.A.

Organizacja, ki omogoča nespletni dostop do dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila:

Południowy Koncern Węglowy S.A.

Organizacja, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih: Urząd Zamówień Publicznych

Organizacja, ki prejema prijave za sodelovanje: Południowy Koncern Węglowy S.A.

Organizacja, ki obdeluje ponudbe: Południowy Koncern Węglowy S.A.

8. Organizacje

8.1. ORG-0001

Uradno ime: Południowy Koncern Węglowy S.A.

Registrska številka: 6321880539

Poštni naslov: ul. Grunwaldzka 37

Mesto: Jaworzno

Poštna številka: 43-600

Podregija države (NUTS): Katowicki (PL22A)

Država: Poljska

Kontaktna točka: Zespół Zakupów

E-naslov: zakupy@pkw-sa.pl

Tel.: +48326185201

Spletni naslov: <https://www.pkw-sa.pl>

Končna točka za izmenjavo podatkov (URL): <https://platformazakupowa-pkw.carthena.pl/>

Profil kupca: <https://www.pkw-sa.pl>

Vloge te organizacije:

Kupec

Organizacja, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila

Organizacja, ki omogoča nespletni dostop do dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila

Organizacja, ki prejema prijave za sodelovanje

Organizacja, ki obdeluje ponudbe

8.1. ORG-0002

Uradno ime: Urząd Zamówień Publicznych

Registrska številka: 5262239325

Služba: Krajowa Izba Odwoławcza

Poštni naslov: ul. Postępu 17a

Mesto: Warszawa

Poštna številka: 02-676

Podregija države (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Država: Poljska

Kontaktna točka: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

E-naslov: odwolania@uzp.gov.pl

Tel.: +48224587801

Spletni naslov: <https://www.uzp.gov.pl>

Končna točka za izmenjavo podatkov (URL): <https://www.uzp.gov.pl>

Vloge te organizacije:

Organizacija za revizijo

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih

8.1. ORG-0000

Uradno ime: Publications Office of the European Union

Registrska številka: PUBL

Mesto: Luxembourg

Poštna številka: 2417

Podregija države (NUTS): Luxembourg (LU000)

Država: Luksemburg

E-naslov: ted@publications.europa.eu

Tel.: +352 29291

Spletni naslov: <https://op.europa.eu>

Vloge te organizacije:

TED eSender

10. Sprememba

Različica prejšnjega obvestila, ki se spreminja

:

435338-2026

Glavni razlog za spremembo

:

Popravek kupca

Opis

:

Zmiana terminu składania i otwarcia ofert z dnia 22.07.2026 r. na dzień 31.07.2026 r.

Informacije o obvestilu

Identifikator/različica obvestila: 499520e4-77da-410f-87da-7ae8c0a8bbde - 01

Vrsta obrazca: Javni razpis

Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Podvrsta obvestila: 17

Datum pošiljanja obvestila: 14/07/2026 10:25:04 (UTC+00:00) Zahodnoevropski čas, GMT

Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: poljščina

Številka objave obvestila: 489123-2026

Številka izdaje UL S: 134/2026

Datum objave: 15/07/2026